

**THE EFFECT OF USING AUTHENTIC MATERIALS ON THE
SPOKEN USE OF ENGLISH VERB TENSES FOR ENGLISH AS
A FOREIGN LANGUAGE AMONG ARAB SECONDARY
SCHOOL STUDENTS IN MALAYSIA**

AMEER K. RASHEED

**DOCTOR OF PHILOSOPHY
UNIVERSITI UTARA MALAYSIA
2014**

Permission to Use

In presenting this thesis in fulfilment of the requirements for a postgraduate degree from Universiti Utara Malaysia, I agree that the University Library may make it freely available for inspection. I further agree that permission for the copying of this thesis in any manner, in whole or in part, for scholarly purpose may be granted by my supervisor(s) or, in their absence, by the Dean of Awang Had Salleh Graduate School of Arts and Sciences. It is understood that any copying or publication or use of this thesis or parts thereof for financial gain shall not be allowed without my written permission. It is also understood that due recognition shall be given to me and to Universiti Utara Malaysia for any scholarly use which may be made of any material from my thesis.

Requests for permission to copy or to make other use of materials in this thesis, in whole or in part, should be addressed to :

Dean of Awang Had Salleh Graduate School of Arts and Sciences

UUM College of Arts and Sciences

Universiti Utara Malaysia

06010 UUM Sintok

Abstrak

Kebanyakan murid Arab yang mempelajari bahasa Inggeris sebagai bahasa asing (EFL) di Malaysia menghadapi masalah untuk menggunakan bahasa Inggeris dengan fasih dalam perbualan. Kaedah pengajaran yang digunakan oleh guru bersifat tradisional dan mereka masih menggunakan kaedah terjemahan tatabahasa. Kaedah ini gagal menghasilkan pelajar Arab yang bertutur dengan fasih dalam bahasa Inggeris. Meskipun, terdapat beberapa penyelidikan yang meneliti penggunaan bahan tulen dalam pengajaran bahasa Inggeris dalam kalangan pelajar EFL, namun tidak banyak kajian yang menyelidik kesan penggunaan bahan pengajaran tulen dalam kalangan murid Arab EFL. Oleh yang demikian, kajian ini bermatlamat untuk menyelidiki kesan penggunaan bahan tulen terhadap penggunaan lisan dari aspek sistem kala bahasa Inggeris dalam kalangan murid Arab di sebuah sekolah menengah antarabangsa di Malaysia. Kajian ini juga meneliti cara murid (penutur jati bahasa Arab) mempelajari EFL, persepsi murid Arab EFL dan persepsi guru Arab EFL terhadap penggunaan bahan tulen. Penyelidikan menggunakan reka bentuk kuasi eksperimen. Kumpulan kawalan yang terdiri daripada 25 orang murid diajar menggunakan kaedah konvensional, sementara kumpulan eksperimen yang mengandungi 35 murid diajar menggunakan bahan tulen. Empat jenis bahan tulen yang digunakan dalam pengajaran kumpulan eksperimen selama 18 jam terdiri daripada filem, video, akhbar, dan foto. Praujian lisan, pascaujian lisan serta temu bual berstruktur telah dijalankan ke atas kedua-dua kumpulan. Data yang diperoleh dianalisis menggunakan dua ujian tak berparameter, iaitu ujian Wilcoxon Signed-Rank untuk melihat sama ada sampel adalah berpadanan dan ujian Mann-Whitney untuk melihat sama ada terdapat perbezaan signifikan dalam min ujian lisan kumpulan kawalan dan kumpulan eksperimen. Dapatan memperlihatkan kebanyakan murid Arab EFL yang mempelajari bahasa Inggeris di sekolah menengah antarabangsa tersebut mempelajari bahasa Inggeris melalui teknik hafalan. Guru percaya bahawa bahan tulen boleh membantu murid menggunakan bahasa Inggeris di dalam kehidupan seharian dan murid mendapat motivasi untuk mempelajari bahasa Inggeris. Dapatan pascaujian juga menunjukkan bahawa kumpulan eksperimen mempamerkan pencapaian yang lebih baik dalam penggunaan sistem kala bahasa Inggeris berbanding kumpulan kawalan. Sebagai kesimpulan, penggunaan bahan tulen boleh memberikan murid Arab EFL pengalaman pembelajaran yang merangsangkan dan mendedahkan mereka kepada kepelbagaian dalam kaedah pembelajaran. Kajian ini menyumbang kepada penggunaan bahan tulen terutamanya dalam pengajaran tatabahasa dalam konteks EFL. Guru Arab EFL boleh membantu murid Arab EFL dengan meningkatkan pedagogi guru melalui aktiviti pembelajaran yang lebih menarik, merangsang, interaktif, dan melibatkan murid secara aktif dalam pembelajaran.

Kata kunci: Bahantulen, Pengajaran tatabahasa, Sistem kala, Bahasa Inggeris sebagai bahasa asing, Kuasi eksperimen

Abstract

Many Arab learners in Malaysia, who are learning English as a foreign language (EFL), are struggling to use English language proficiently in conversations. The methodology used by the teachers is largely traditional in nature and they still use grammar translation method. This method failed to produce proficient Arabic learners in English, especially in speaking. Although some studies have been conducted on the use of authentic materials in teaching English to EFL learners, there is lack of research on the effects of using authentic materials among Arab EFL learners. Therefore, the present study aimed to examine the effect of using authentic materials on the spoken use of English verb tenses among Arab international secondary school students in Malaysia. The study also examined the ways native Arab speakers learn EFL, and the perceptions of Arab students and EFL teachers on the use of authentic materials. The present study adopted a quasi-experimental design in which the control group which consisted of 25 students was taught using the conventional method while the experimental group of 35 students was taught English using authentic materials. The four types of authentic materials that were used are films, videos, newspapers and photos during 18 hours of experimental teaching. A speaking pre-test, a post-test and structured interviews were conducted with both groups. The data were analysed quantitatively using two non-parametric tests, which are the Wilcoxon Signed-Rank test for checking whether the data samples were matched and the Mann-Whitney test for comparing any significant difference of the means of the post-test of both groups. Findings revealed that the majority of the Arab EFL learners, who learnt English at the international secondary school, learnt English through memorization. The teachers believed that authentic materials could help the students practice English in real life and the students were motivated in learning English. The findings showed that the experimental group performed better than the control group in using tenses in the post-test. It is concluded that the authentic materials could provide stimulating, and enriching learning experience among Arab EFL learners. The study contributed to the use of authentic materials particularly for grammar teaching in an EFL context. The EFL teachers would be able to facilitate EFL learners by improving their pedagogy in terms of creating more interesting, stimulating, interactive and engaging language learning activities.

Keywords: Authentic materials, Grammar teaching, Verb tenses, English as a foreign language, Quasi experiment

Acknowledgements

I would like to express my deepest gratitude to my mentor and meticulous supervisors, Dr Siti Jamilah Bidin and Dr Chua Choon Mooi, for their advice, encouragement and invaluable comments throughout the research process. Their guidance has had a profound and essential influence on this work. I shall remain forever indebted to them. I have enjoyed our discussions and this learning experience. I believe I am a different person academically from when I first met them.

I would like to dedicate this piece of work to my whole family. My final word of gratitude is due to my late wife who, as usual, put up with me patiently, unremittingly and silently throughout my hard times. I am truly indebted to her.

Table of Contents

Permission to Use.....	ii
Abstrak	iii
Abstract	iv
Acknowledgement.....	v
Table of Contents	vi
List of Tables.....	ix
List of Figures	x
List of Appendices	xi
CHAPTER ONE - INTRODUCTION.....	1
1.0 Introduction.....	1
1.1 Background to the Study.....	2
1.2 Education in Iraq.....	2
1.2.1 The Status of English in Education in Iraq	3
1.2.2 English Language Teaching in Malaysia for Iraq Students	4
1.3 Syllabuses and Materials.....	8
1.4 General Problems of Arab Learners.....	10
1.5 Problem Statement	11
1.6 Research Objectives	14
1.7 Research Questions	15
1.8 Hypotheses	15
1.9 Significance of the Study	16
1.10 Scope of the Study	17
1.11 Definitions of Terms	18
1.12 Overview of the thesis.....	19
CHAPTER TWO - LITERATURE REVIEW.....	22
2.0 Introduction.....	22
2.1 Grammar Teaching.....	22
2.2 Natural Approach	24
2.3 Authentic Materials.....	25
2.3.1 The Use of Authentic Materials	26
2.3.2 The Use of Authentic Materials and Constructivist Theory	27

2.4 Cultural Content.....	29
2.5 Sources and Uses of Authentic Materials	32
2.6 Tenses in Arabic and English	36
2.6.1 Differences and Similarities of English and Arabic Tenses	36
2.7 Teacher's Role and the Role of Institutional Materials.....	38
2.8 Related Studies	39
2.8.1 Studies on Authentic Materials on Speaking	39
2.8.2 Studies on Authentic Materials on Grammar	46
2.8.3 Studies on Authentic materials on Tenses	51
2.9 Issues Related to the Use of Authentic Materials	64
2.9.1 Editing Authentic Materials	67
2.10 Types of Authentic Materials and Their Uses	70
2.11 Features of Integrated Authentic Materials Used in the Present Study.....	74
2.11.1 Other Instructional Variables	75
2.12 The Importance of Using Authentic Materials.....	77
2.13 Individualized Learning	82
2.14 Motivation.....	83
2.15 Strengths and Weaknesses of Using Authentic Materials.....	84
2.16 Summary	87
CHAPTER THREE RESEARCH METHODOLOGY	88
3.0 Introduction.....	88
3.1 Research Design.....	89
3.1.1 Research Participants	88
3.2. Instruments of this Study	92
3.3 The Wilson Signed Rank Analysis	94
3.4 Pilot Study.....	95
3.5 Types of Authentic Materials Used.....	97
3.6 Texts Used in the Study	99
3.7 Class Observation	106
3.8 Summary	114

CHAPTER FOUR - FINDINGS	118
4.0 Introduction	115
4.1 General Findings	115
4.1.1 Research Question One	118
4.2 Research Question Two	117
4.3 Research Question Three	119
4.4 Class Observation	124
4.5 Summary the Findings Related to the Use of Authentic Materials.....	126
4.6 Conclusion	127
CHAPTER FIVE - SUMMARY, DISCUSSION AND CONCLUSIONS	128
5.0 Introduction	128
5.1 Overview of the Study	128
5.2 Difficulties of Iraqis in Learning English	135
5.3 Authentic Materials and Tense Usage in Speaking	136
5.4 Authentic Materials Improved Speaking Performance.....	137
5.5 Findings	138
5.6 The Effects of Authentic Materials on Tense Usage.....	140
5.7 Strengths of the Study	141
5.8 Limitations of the Study.....	142
5.9 Future Research.....	143
5.10 Conclusion	143
References	145
Appendices.....	159

List of Tables

Table 2.1 Arabic Tenses	37
Table 2.2 Summary of Previous Study	58
Table 3.1 Distribution of the Research Population	91
Table 3.2 Scales of Pilot Study	96
Table 3.3 Lessons of the EG and CG	99
Table 4.1 Nonparametric Test to Compare Pre-test EG and Post-test Results for EG	221
Table 4.2 Wilcoxon Signed-Rank Test for Experimental Group	121
Table 4.3 Mann-Whitney Test to Compare Post-test Means of EG and CG	122
Table 4.4 Difference between Post-tests of CG and EG	125
Table 4.5 Nonparametric Test to Compare Pre-test and Post-test Results for CG	123
Table 4.6 Wilcoxon Signed-Rank Test Group for Control Group for C G.....	124

List of Figures

Figure. 3.1 Research Design	88
-----------------------------------	----

List of Appendices

Appendix A Oral Test.....	159
Appendix B Interviews with Arab Students.....	164
Appendix C Rubric for Assessing Oral Interaction	167
Appendix D Interviews with Students	168
Appendix E Analysis of the Data on the Experimental Group	169
Appendix F Data Analysis of Control Group	170
Appendix G-a Evaluation Scores of Speaking Pre-Test for the Control Group	172
.....	
Appendix G-b Evaluation Scores of Speaking Post-Test for the Control Group	174
Appendix G-c Evaluation Scores of Speaking Pre-test for the	176
Experimental Group	
Appendix G-d Evaluation Scores of Speaking Post-test for the EG	178
Appendix H-a Raw Scores of Speaking Test of the EG	180
Appendix H-b Raw Scores of Speaking Test of the CG	182
Appendix I Lesson Plan for Experimental Group.....	184
Appendix I-a Lesson One	187
Appendix I-b Lesson Two	191
Appendix I-c Lesson Three	194
Appendix I-d Lesson Four.....	197
Appendix I-e Lesson Five	198
Appendix I-f Lesson Six	200
Appendix I-g Lesson Seven	202
Appendix I-h Lesson Eight	205
Appendix J Mean Analysis of Experimental Group	207
Appendix K Mean Analysis of Control Group	208
Appendix L Nonparametric Test of CG	209
Appendix M Nonparametric Test of EG	210
Appendix N Comparison between Post-test of EG and CG	211
Appendix O Mean Analysis of Control Group	212
Appendix P Nonparametric Tests (Wilcoxon Signed Rank Test) of Pre-test and Post- test of CG	215
Appendix Q Nonparametric Tests(Related Samples) of EG	216
Appendix R Mann-Whitney Test of Comparison between Post-test of EG and CG.....	217
Appendix S Teacher’s Interview.....	218
Appendix T Student Interview.....	219

CHAPTER ONE

INTRODUCTION

1.0 Introduction

Authentic materials are used increasingly and rapidly in language teaching in recent years in terms of speaking process. Harmer (2001, p.10) points out that authentic materials are real texts used by native speakers, and have been designed for the speaker of the language. Another grammarian, Celce-Murcia (1996, p. 2), suggests that the use of authentic materials has been shown to result in better interest among students to learn and understand grammar compared to solely relying on books, and classified authentic materials as those materials are not used for the purposes of language learning. Herron and Seay (1991) claim that more exposure to authentic materials improves effectively the teaching of the language and results in better performance in English. Ur (1984) argues that exposure to authentic speech affects second language students to learn best that which has been planned, taking to improve students' ability in speaking. The use of videos, films, songs and newspapers will enhance learners' ability in the target language. Herron and Seay (1991, p. 8) explain that using these materials will involve students in real life. They have to communicate by using various types of authentic materials in the language classroom such as songs, news and weather reports. Moody (1984) highlights that training in the implementation of speaking can be done in a language classroom by teachers who have a wide range of knowledge in using authentic materials.

The contents of
the thesis is for
internal user
only

References

- Al Azazi, N.J. (1987). *A study of techniques in the Department of English*.
Baghdad: University Press.
- (2003). An analysis of communicative competence feature in English language text in Yemen. Unpublished PhD Dissertation, University Illinois.
- Al-Graphy, M.L. (1990). *The motivation factor: A theory of personal investment*.
Lexington, MA: Lexington Books.
- Al Ham, N.K. (1995). *Difficulties faced by Iraqi learners in learning English Vocabulary with Implications on Teaching Methodology*. Baghdad: Bin Rushed University Press.
- Aljarf, R. (2007). From reticence to fluency: The effect of TBLT on students' speaking ability. Retrieved July18, 2009, from: [http:// www. tblt. com](http://www.tblt.com). Download AL-jar-poster 1.
- Al-Maktari, H.M. (1990). Characteristics of second language acquisition with reference to the cultural attitudes of Yemeni students. Unpublished MA Thesis. School of Education, University of Leeds.
- Al Nashash, A. H. (2006). Designing a task- based program and measuring its effect on oral and written communicative skills among Jordanian EFL secondary students. Unpublished Doctoral Dissertation, Amman Arab University, Jordan.
- Al-Quyadi, A.M. (2000). Psycho-sociological variables in the learning of English in Yemen. Unpublished Ph.D Thesis, T.M. Bhagalpur University.
- (2001). *The effect of background knowledge*. Yarmouk :University Press .
- (1987). The Practice of corrective feedback on writing in English in Yemen. Unpublished PhD Thesis, T.M. Bhagalpur University
- Al-Raymi, M.H. (1999). The teaching of cohesive devices in English to Arab students. Unpublished PhD Thesis, University of Pune.
- Al-Romaim, N. (2002). An overview of the TEFL situation in Yemen. *Yuki's EFL/ESL, Bulletin Board, English language teaching at secondary schools around the world* .Retrieved on 12th January 2005]. Available from <http://www.ne.jp/asahi/efl/2ndsc/overview5.html>

- Al-Shamiri, A. (1991). Suggestions for improving teaching English in Yemen in the light of second language acquisition. Unpublished MA Thesis, University of Leeds.
- Al-Sohbani, Y.A.(1997). Attitudes and motivation of Yemeni secondary school students and English language learning. Unpublished PhD Thesis, University of Pune.
- Al-Sohbani, Y.A. (1990). Innovations in teaching Yemeni students to read English. Unpublished MA Thesis, Victoria University, Manchester.
- Al-Sohbani, Y.A. (1986). Developing listening skills in 'English for Yemen' in secondary schools. Unpublished MA Thesis, Manchester University.
- Al-Sohbani, Y. A (2006) The Effect Feedback on Speaking Prophecy of Twelfth Graders in both scientific and literary streams in Arbid Districts . Jordan.
- Al-Wasy, B.M. (2002). An analysis of the classroom verbal interaction of English classes at the secondary level in Yemeni public schools. Unpublished MA Thesis, Sana'a University
- Ba'abad, A.H. (1992). *Education in the Republic of Yemen: Past, present, and future*. Sana'a: University of Sana'a Press.
- Bacon, S. M .andFinnerman, M.D. (1990). 'A study of the attitudes, motive, and strategies of university foreign language students and their deposition to authentic input', *Modern Language Journal*, 74, pp. 459-73.
- Bacon, S.M. (1989). 'Listening for real in the foreign-language classroom'. *Foreign Language Annals*, 22, 543-551.
- Bacon, S.M. (1992). 'Phase of listening to authentic input in Spanish: A descriptive Study'. *Foreign Language Annals*, 25, pp. 317-334.
- ,(2000). 'Listening for real in the foreign Language Classroom'. *Foreign Language Annals*, 22, pp. 543-551.
- Baker, C . (2002). *Key Issues in bilingualism and bilingual education*. Clevedon: Multilingual Matters.
- Beatty, M. (1996). *The study language acquisition*. Shanghai: Foreign Education Press.
- Benett,R. L.(2008). *Authentic Materials for the ESL class*. Queen College: CUNY.
- Berado, E .B. (2006). 'Authentic texts and the high school learner'. *Unterrichts Paraxis*, 21, pp. 6-28.

- Berwald, J. (1987). *Teaching Foreign Language with Realia and Other Authentic*. Blackwell Press.
- Berlinger, B.A. (2004). 'Reaching Unmotivated Students'. *Education Digest*, 69(5), pp. 46-47.
- Birjandi, P, and Ahangari, S. (2008). *Effects of task repetition on the fluency, complexity and accuracy of Iranian EFL learners□ oral discourse*. Retrieved December, 17, 2009, from:http://Waldensian-efl-journal.com/site_map_2008.php
- Boyle, O.F. (1997). *Reading, writing, & learning in ESL: A resource book for K-12 teachers*(2nd ed.). New York: Longman.
- (1980). *New Insights in Practicing English*. New York: Longman.
- Breen, N. (2000). *Language teaching to secondary students*. Cambridge :Cambridge University Press.
- Brophy, J.E., and Kher (1994). *Looking in Classroom, 3rded*. New York: Harper
- Brown, H. D. (2001). *Teaching by principles: An interactive approach to Language Pedagogy*. White Plains, NY: Longman
- (2007): *Teaching by principles: An integrated approach to Language Pedagogy*. Pearson Ed. Inc.(3rd edition).NY
- Buck,G.(2001). *Assessing Listening Cambridge*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Bugler, D. and Hunt, A. (2002). Implementing task-base language teaching. In Richards J., and Renandya, W. (Ed.), *Methodology in Language Teaching: An Anthology of Current Practice*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Bygate, M. (1996). Effects of task repetition: Appraising the developing language of learners. In J. Williams and D. Willis (Eds), *Challenge and Change in language teaching (pp.134-146)*. London: Heincken
- Carrel, P.L., & Eisterhold, J.C. (1983). 'Schema theory and ESL reading Pedagogy'. *TESOL*, 17, pp 553-573
- Carless, D. V. (2001). *Factors in the implementation of task-based teaching in primary school*. Hong Kong: Hong Kong Press.
- Carl , R.(1981). *Learning theory for the classroom Teacher: The challenge of communication*. Skokie :IL National Press.

- Celce- Murcia, M. (1996). *Teaching pronunciation: A reference for teachers of English to speakers of other language*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Celce-Murcia, M.(1991). *Discourse and context in language teaching*. Oxford: Oxford University Press.
- Celce-Murcia and L.McIntosh. (Eds.). (1997).*Teaching English as a second or foreign language*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Chavez, M.(1988). ‘Learner’s perspectives on authenticity’. *International Review of Applied Linguistics in Language Teaching*, 36(4), p 277ff.
- (1998). ‘The effect of speech modification’. *TESOL Quarterly*. 16, pp. 412-332.
- Christensen, B.L. (1998). *Experimental methodology* (4th Edition). Allyn and Bacon, Texas: USA.
- (1991). *Experimental Methodology* (5th Edition). Allyn and Bacon, Texas: USA.
- Christtenses and Johnson (2000). *Experimental methodology (5th Edition)*. Allyn and Bacon Texas: USA
- Chuang , C .S. (2000). ‘The effect of prior knowledge and speaking proficiency on EFL lecture learning’. *TESOL Quaterly*. 37, pp. 362- 429.
- (2001). ‘Collocational Competence of English Teaching Professionals’. *TESOL Quaterly*, 11, pp 4-6.
- Ciccone, A.A. (1995). Teaching with authentic video: Theory and practice. In F.R.Eckman,D.Highland, P.W .Lee, J.Mileham, &R.R.Weber. (Eds.). *Second language acquisition theory and pedagogy* (pp. 203-215). Mahwah, New Jersey: Erlbaum.
- Clark, R.(1983). ‘Reconsidering research on learning from media’. *Review of Educational Research*. 53, pp. 445-459.
- Clement, R., Z. D. and Noels K.A. (1994). Motivation, self-confidence, and Group
- Cook, G. (1996). *Discourse in Language Teaching: A Scheme for Teacher Education*. Oxford: Oxford University Press.
- (1981). *Trends and Development in Teaching English..* Oxford. Oxford University Press.

- Crookall, D. (1989). 'Language learning strategies, the communication approach, and their classroom implication'. *Foreign Language Annals*, 22, pp. 29-39.
- (1990). *Learning Theory for the Classroom*. Skokie IL: National Textbooks.
- Day, J. and Banford, M. (1998). *Language Two*. New York : Oxford University Press.
- De, J. (1982). 'Whose motivation and to what end?' *ELT Journal*, 31(3), pp. 190-202.
- Diab, N. (2004) The transfer of Arabic in the English language of Iraqi students.
- Donovan, H.C., (1999). *Language two*. New York: Oxford University Press.
- Dornyei, Z &Thurell, S. (1998). *Direct approaches in L2 classroom*. London: Prentice Hall Europe
- Dornyei, Z. (2001). *Direct approaches in L2 classroom*. London: Prentice Hall Europe.
- (1994). *Communicative language teaching*. London: Prentice Hall Europe.
- (1991). *The linguistic environment in the second language*. London:
- Dunkel, P. (1996). 'Speaking in the native and second language: Towards an Integration of Research and practice'. *TESOL Quarterly*, 25, pp 431 – 457.
- Ebel ,C. (2000). *The learner –centered curriculum: A study in second language teaching*. Shanghai: Shanghai Foreign Language Press.
- Ellis, R. (1990). 'Instructed second language acquisition'. *Foreign Language Annals*, 12, pp.107-116.
- Ellis, R. (2006). *Understanding second language acquisition*. Oxford :Basil Blackwell.
- Ellis, R., and He, X. (1999). The roles of modified input and output in the incidental acquisition of word meanings. *Studies in Second Language Acquisition*, 21, pp. 285-301.
- Encyclopedia, Wikipedia,. Constructivism(learning theory).Retrieved September 23nd 2008, from [http://en, Wikipedia.org/wiki/constructivism_\(learning_theory\)](http://en.Wikipedia.org/wiki/constructivism_(learning_theory)) html

- Encyclopedia, Wikipedia, Constructivism (learning theory). Retrieved September 23rd, 2008, from [Wikipedia.org/wiki/constructivism_\(learning_theory\)html](http://Wikipedia.org/wiki/constructivism_(learning_theory)html)
- Field, C. (1998). The role of speaking in second language learning. *The Modern Language Journal*, 84, pp. 75-79.
- Foppoli, J.(2006). Authentic vs. Graded Material in Second Languages.
Retrieved August 20th, 2008, from <http://www.ncsall.net/?id=191>
- Gabrieltos, S.M. (1994). *Incorporated repairs in non-native discourse: Empirical studies in second language variation*. New York: Plenum Press.
- Gagne, R.M. (1985). *The conditions of learning and theory of instruction*. New York Holt: Rinehart & Winston
- Gardner, H. (1980). *Frames of mind*. New York : Basic books.
- Gass, S. and Selinger, L. (2001). *Second language acquisition: An introductory course*. Mahwah: LEA Press.
- Gedds , M. and White, R. (1995). The use of semi-scripted simulated authentic speech in listening Comprehension. *Audiovisual Language Journal*, 17, pp.137-45.
- Glisman, and Mody. (1984). *The Effect of cultural background on speaking of ESL*. Arizona: Arizona Press.
- (2002). *Language learning strategies for learners of English*. Arizona: Arizona Press.
- (1999). *Second language acquisition*. Arizona: Arizona Press.
- Godfrey, A.J. (1983). *Educational research design and data analysis : An integrated approach*. New York : University Press.
- Guariento, W. and Morley, J. (2001). ‘Text and task authenticity in the EFL classroom’. *ELT Journal*, 55(4), pp. 347-353.
- Guess, S. M. (2002). ‘The role of input and iteration in second language acquisition’. *The Modern Language Journal*, 87, pp. 96 – 304.
- Harmer, J. (2001). *The Practice of English language teaching (3rd Ed.)*. London: HarperCollins.
- Heaton, J. (1979). An Audiovisual method for ESL. In M. Celce-Murcia & L. McIntosh (Eds.). *Teaching English as a Second or Foreign Language*. Rowley, MA: Newbury House.

- Herron, C. (1994). An investigation of the effectiveness of using and advance organizer to introduce video in the foreign language classroom. *The Modern Language Journal*. 78, pp. 190-198.
- Herron C. & Seay, H. (1991). The Effect of Authentic Materials on Student Listening Comprehension in the Foreign Language Classroom. Vol.24, (6), pp. 487-495.
- Higuchi, M.(2007). *Using films as authentic spoken texts*.Oxford:Blackwell.
- Hitutozi, N. (2008). An economic approach towards interaction in the L2 Classroom: A task-based learning experiment. Retrieved,January, 3, 2009, from [http://:www. Asian-efl journal.Com/March_08_nh.Php](http://www.Asian-efl journal.Com/March_08_nh.Php).
- Horner,J. (2001). The effects of listeners' control of speech rate on school language comprehension. *Applied Linguistics*,18, 46-86.
- Huynh, M.L. and Archer, J. (2003). *Motivation and school achievement*. In L.G. Katz (ed.): *Current Topics in Early Childhood Education*. New York: Ablex.
- Jaccobs, G. and Naves, E. (2000). *Designing communicative task for college English teachers*. Retrieved October, 30, 2008,from:www. Asian-EFL- journal. Com/thesis_wand_cheng_jun.pdf
- Jean, P. (1990). *Teaching English Language*. New York : Cambridge University Press.
- Joen, I. J. and Jung, W. H. (2006). Exploring EFL teachers' perceptions of task-based language teaching: A case study of Korean secondary school classroom practice. Retrieved March, 3, 2008from: <http://www.asianefl.Journal.com>.
- Johnson and S. Bayer (1995). Features and agreement in Lambek categorical grammar. Proceedings of the 1995 Formal Grammar Workshop Materials. Q & As. Washington, D.C. :ERIC Clearinghouse on Language 1-6.
- Johnson, D.W. and Johnson, R.T. (1988). *Cooperation and competition: theory and Research*. Edina, MN: Interaction Book Company.
- Jordan, R.R (1997). *English for academic purpose: A guide and resource for teachers*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Kambal, M. (1998). Analysis of Khartoum University s' Students performance for Remedial English, The Contexts of Arabization. PhD Dissertation.University of Texas, Austen.USA.

- Kang, H. (1999). cited in : HTTP://hktefl. Org /1999-Ho-Role.html.
- Kent, R. (1997). Cultural thought patterns in inter-cultural education. *TESOL Quarterly*, 8, pp.12 -65.
- Khalil,A. (2001). *The effect of cultural background on reading comprehension of ESL learners*. Arizona: Arizona Press
- (1989). *Practice in English Language*. Arizona: Arizona Press
- Krashen, S. and Travers, M.W. (1993 .b). *The power of reading*. Inglewood, CO: Libraries Unlimited.
- Krashen, S. (1983). *The natural approach: Language acquisition in the language teachers*. New York, NY: Cambridge University Press.
- Kreidler,C. J . (2000). Effective use of visual aids in the ESL classroom. *TESOL Quarterly* ,5 (1), pp. 19 -37 .
- Kudo, K. (1999). Oral self-expression activities as a facilitator of students' positive attitudes and motivation: A case study of Japanes Secondary School Students. MA Thesis in Linguistics (TESOL), English Language Institute, University of Surrey.
- Leaver, B. L. and Willis, J. (2004).*Task-based instructions in foreign language education: Practices and programs*. Washington: Georgetown University Press.
- Liesching, G. (1979). *Principles of Pragmatics*. London: Longman.
- (1987). *Principles of Pragmatics*. London: Longman.
- Lonergan,J. (1984). *Video in language teaching*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Lynch, T. (2001). 'Seeing what they mean: transcribing as a route to noticing'. *ELTJ*, 55, pp 124-132.
- Lypriot. (2012). *Journal of Educational Science,(JEO) Volume 7, issue 2, pp. 75-81*
- Martinez, A. (2002). *Authentic materials: An overview. Karen's linguistic issues*. Retrieved November 20, 2003 form <http://www3.telus.net/linguisticsissues/authentixmaterials.html>
- McKay, S.L. (2002). 'Teaching English as an international Language: Implications for cultural materials in the classroom'. *Journal*, 9(4), pp. 7-11.
- McLaughlin, B. (1987). *Theories of second language learning*. Baltimore: MD: Edward

- McMahon, S.H. (1990). 'Learner strategies'. *Language Teaching*. 32, pp. 1-18.
- Meyer, R. (2001). 'Linguistic Issues'. *Foreign Language Annals*.17, pp. 343-344.
- Mehlinger, P.D. (1999). Language anxiety: A review of the research for language teachers in: D.J. Young (ed.), *Affect in Foreign Language and Second Language Learning*, Boston, MA: McGraw-Hill. 24-45
- (1995). Application for using authentic materials. *A review of the Second Language Learning*, 4, pp. 24-45
- Miller, R. (2006). *Research Methods (4th Edition)*. Washington, D.C. : American Enterprise Institute for Public Policy Research.
- Morgan, G.A, Leech, N. L, Gloeckner, G.W., and Barrett, K.C. (2004). *SPSS for Introductory Statistics : Use and Interpretation (2nd)*. New Jersey : Lawrence Erlbaum Associates Inc.
- Mukattash, L. (1998). *The problem of difficulty in foreign language learning* .
Amman : Press University of Amman.
- Muller, T. (2005). Adding tasks to textbooks for beginner learners. In Edward, C. and J. Willis. (Eds). *Teachers exploring tasks in English language teaching*. Palgrave Macmillan.
- Musumeci, D. (1997). *Breaking the tradition: An exploration of the historical*.
New York: Cambridge University Press.
- Naif, M.O. (2003). *A study of Yemeni EFL collage student writers' composition strategies and composition*. Unpublished PhD Thesis, Sana's University.
- Nocon, H. (1996). Second culture acquisition: Ethnography in the foreign language Classroom. *The Modern Language Journal*. 80(4), pp. 431-449.
- Nostrand, H.L. (1989). Authentic texts and cultural authenticity: An editorial. *The Modern Language Journal*. 73, pp. 49-52.
- Nunan, D. (2004). *Task-Based Language Teaching*. Cambridge: Cambridge University Press
- (2004).
Rogers & Medly (2002). *Learning strategies in second language* .
Cambridge: Cambridge Press
- Omaggio H. A.C. (1986). *Teaching language in context: Proficiency-oriented instruction (2nd ed.)*. Boston, MA: Heinle & Heinle.

- Omaggio, A. (1979). *Pictures and second language comprehension: Do they help?*. Oxford: Oxford University Press.
- Paulston, R. & Bruder, S. (1998). Longman dictionary of language teaching and Applied Linguistics. England: Longman.
- Peacock, D., A. (1997). *Language learning and language teaching*. Oxford: Oxford University Press.
- Philips, E., & Schettlesworth, F.B. (1978). The acquisition-rich environment revisited. *The Modern Language Journal*, 78, pp 497-511.
- Piaget, Jean. (1990). *Teaching English Language*. New York : Cambridge University Press.
-(1999). Social Development and Social Linguistic. University of Hawaii, East West Road, Biomed T3II, Honolulu, HI 96822.
- Pica, T., Lincoln-Porter, F., Paninos, D. and Linnell, J. (1996). Language learners interaction: How does it address the input, output, and feedback needs of L2 learners? *TESOL Quarterly*, 30 (1), pp 59-84.
- Porter, D., & Robert, J. (1998). Authentic listening activities. *ELT Journal*, 36, pp. 37-47.
- (1978). *The Content of Language Complexity and Cultural*. Prentice- Hall.
- Postovsky, V.A. (1978). Effect of delay in oral practice at the beginning of second language learning. *The Modern Language Journal*, 58, pp. 229-239.
- Potter. (1981). *Effect on reading comprehension of language complexity and cultural*. Prentice- Hall.
- Prabhu, N. S. (1987). *Second Language Pedagogy*. Oxford: Oxford Press
- Purushton, R. (2005). *Effect on reading comprehension of Language Complexity and Cultural*. London: Prentice Hall Press.
- Rababah, G. (2003). *Communicative problems facing Arab learners of English: A personal perspective*. *The TEFL Web Journal*, 2 (1): 200. Available from World Wide Web: www.teflweb-j.org/v2n1/arab_learners.pdf
- Richards, J. (1997). Listening comprehension: Approach, design, procedure. *TESOL Quarterly*, 17/2 pp. 219-239.
-, J. (1983). *Teaching Approach (3rd)*. Cambridge: Cambridge University Press.

- Richards, J. & Roger, T. (2001). *Approaches and methods in language teaching* (2nd ed.). Cambridge : Cambridge University Press.
- Riddle, M.E. (1986). *Eliciting student- talk. The English Teaching Forum Online*, 37(2): 24 available from World Wide Web:
<http://exchanges.state.gov/forum/vols/vol37/no2/p24.htm>
- (1986). Authentic language and authentic conversational texts. *Foreign Language Annals*, 19, pp. 203-208.
- Rivers, W.M. (1983). Psychology and linguistics as bases for language pedagogy. In F.M. Grittner (Ed.), *Learning a second language: Seventy-ninth yearbook of the national society for the study of education: part II*(pp.44-66). Chicago, IL: The National Society for the Study of Education.
- .(2002). Rogers& Medley (1998) .*Practical guide to the teaching of English as a second language*. New York: New York Press
- (2000). *Teaching foreign language skills*. Chicago: Chicago Press
- Robinett, B. (1998), and Snow & Perkins (1999). *Method of teaching English language*. England: Longman.
- Robert,E. (1992). *Essential of educational measurement*. New York: Prentice Hill.
- Rod, S. A. (2006:43). A comparison of three teaching use of technique literature: Silent reading, Readers theater and video – tape readers in university microfilms international .Vol. 39 No 7.
- Rogers, C.V. And Mdley (1988). *Language with a purpose : Using authentic materials in classroom*.Boston: Boston Press
- (2002). *Consciousness –raising and the second language*. Harlow: Pearson .Education Limited.
- Rulon, K. A. and McCreary, J. (1986). *Negotiation of content: teachers fronted and small group interaction*. In Day. pp. 99-182.
- Sahu, R.(1999). Improving English language competence of Yemeni learners. *Yemen times*, 5, pp. 3-4.
- (1992). *Mind in society*. Sana: Sanaa University Press.
- Sanderson, P. (1999). *Using newspapers in the classroom*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Scarcella, R.C., & Oxford,R.L. (1992). *The Tapestry of language learning: The individual in the communicative classroom*. Boston : Heinle & Heinle.

- Schmidt-Rinehart, B.C. (1994). The effects of topic familiarity on second language listening comprehension. *The Modern Language Journal*, 78, pp. 179-189.
- Shanahan, D (1997). *Articulating the relationship between language literature and culture: Toward a new agenda for foreign language teaching and research*. Boston : Heinle&Heinle.
- Shearin, J. (1994). Language learning motivation: Expanding the theoretical framework. *The Modern Language Journal*, 78(1),pp12-28.
- Shenkman, R. (1993). *Legends, Lies & Cherished Myths of World History*. Boston, MA: Allyn and Bacon.
- Skehan, P. and Foster, P. (1997).The influence of planning and post-task activities on accuracy and complexity in task-based learning. *Language Teaching Research*, 1 (3), pp. 185-211.
- Smith, B (1997). *Understanding Reading : A psycholinguistic Analysis of Reading and Learning Read*. Accessed May 10, 2005 from <http://iteslj.org/Articles/Smith-Realia.html>
- (1995). *Function of output in second language*. Oxford: Oxford University Press
- Shunnaq, T. A. (1999). *Translation with reference to English and Arabic: A practical guide*. Yarmouk: Yarmouk University Press.
- Spada, N. & Lightbrown, P. (1993). *Instruction and the Development of Question in the L2 Classroom-Studies in Second Language Acquisition*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Suleiman, S. (2008). Teaching English to Arab students in E.Dahiyat. Amman : Amman Company Press.
- Stagich, T. (1998). *Cultural context in foreign learning language*. *General Linguistics*, 64, pp. 72- 98.
- Stevick, E.W. (1983). *Memory, meaning and method*. Cambridge, MA: Newbury.
- _____ (1980). *Teaching Language : A Way and Ways*. Rowley, MA: New bury.
- _____ (1986). *Images and Options in the Language Classroom*. Cambridge: Cambridge Press.
- Suxiang, Y. (2007). A study of task-based language teaching on online English language teaching. Retrieved January,7, 2007, from www.Beiwaionline.Com/2huanti/07/yth/2007-ppt/Yangsuxing.ppt.

- Tarone, E. and Yule, G. (1989). *Focus on the language learner*. Oxford: Oxford University Press.
- Tasuki, A.B.M., & Fullilove, J. (1998). Bottom-up or top-down processing as a discriminator of L2 listening. Oxford: Longman
- Todd, L. (1998). *English Grammar*. Beirut: Longman York Press.
- Tseng, Y. (2002). A lesson in culture. *ELT Journal*, 56(1), pp 11-21.
- Ur. P. (1984). *Teaching Listening Comprehension*. Cambridge: Cambridge University.
- (2000). *Method of teaching English*. Oxford: Oxford Press.
- (2006). *Communicative Use of Language*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Uzum, H. (2009). Educational computer games and a case: Quest Atlantis. Pacesetter. *University Journal of Education*, 30, pp 220-229.
- Wajnrb, R. (2003). *Communicative use of newspaper texts in classroom*. South Wales: University Press of New South Wales.
- Wahba, N. (1998). *The Role of English Departments in Arabic Universities*, Amman University. Jordan.
- Watson, K. (1983). *Effective listening: Key to your success*. Reading, MA: Addison-Wesley.
- Widdowson, H. (1990). *Aspects of Language Teaching*. Oxford: Oxford University.
- _____ (1978). *Teaching Language as Communication*. Oxford: Oxford University.
- _____ (1979). *Explorations in Applied Linguistics*. Oxford: Oxford University.
- _____ (1979). The Ownership of English. *TESOL Quarterly*, 28(2), pp377-380
- Wilkins, D.A. (1976). *Notional Syllabuses*. Oxford: Oxford University Press.
- Willis, D. and Willis, J. (1996). *Challenge and Change in Language Teaching*. Oxford: Heinemann.
- Wing, B.H. (Ed.). (2002). *Listening, reading, writing: Analysis and application*. MA : Newbury House.
- (2006). *Learning a second language through command* : MA : Newbury House.

----- (1990). *Against comprehensible input*. M.A: Newbury House

Wright, G.T. (2000). Simple present in English poems. *Modern Language Association*, 89 (3), pp.563-579.

Zughoul, M. (2000). *The unbalanced programme of the English department in the Arab world*. Amman : University Press.